



TERMIGNONI S.p.a.

Via della Rampina 1
15077 Predosa – Italy
www.termignoni.it

Tel. 0039.0131.71666
Fax 0039.0131.71696
info@termignoni.it

NOTE DI ASSEMBLAGGIO ASSEMBLY NOTE

pag. 1/3

Y120

Yamaha R3 –MT03 2015-2019

Slip-On

01



02



03



04



05



SMONTAGGIO DEL SILENZIATORE ORIGINALE

- Rimuovere il paracalore superiore del silenziatore svitando le viti di sostegno, conservando il tutto per montaggio del silenziatore Termignoni (Fig. 01);
- Rimuovere gli altri due paracalori svitando le viti di sostegno (Fig. 02,03);
- Allentare la vite della fascetta innesto silenziatore (Fig. 04);
- Svitare la vite della staffa supporto silenziatore e conservarla per il montaggio del silenziatore Termignoni (Fig. 05);
- Rimuovere il silenziatore originale.

DISASSEMBLING THE ORIGINAL SILENCER

- Remove the silencer's upper heat shield by unscrewing the support screws. Keep everything for the assembly of the Termignoni silencer (Fig. 01);
- Remove the other two heat shields by unscrewing the support screws (Fig. 02,03);
- Loosen the tube junction clamp screw (Fig. 04);
- Unscrew the silencer support bracket screw and keep it for assembly of the Termignoni silencer (Fig. 05);
- Remove the original silencer.



TERMIGNONI S.p.a.

Via della Rampina 1
15077 Predosa – Italy
www.termignoni.it

Tel. 0039.0131.71666
Fax 0039.0131.71696
info@termignoni.it

NOTE DI ASSEMBLAGGIO ASSEMBLY NOTE

pag. 2/3

Y120

Yamaha R3 –MT03 2015-2019

Slip-ON

01



02



03



04



05



06



MONTAGGIO DEL KIT TERMIGNONI

- *Inserire tronchetto con apposita fascetta sul collettore di serie (fig. 01)*
- *Avvitare staffa su silenziatore con le fiti in dotazione (fig. 02)*
- *Inserire silenziatore su tronchetto e fissare con vite e dado di serie (fig. 03-04)*
- *Serrare vite di supporto silenziatore e fascetta di innesto (fig. 04-05)*
- *Agganciare molla in dotazione (fig. 06)*

MOUNTING THE TERMIGNONI KIT

- *Insert the link tube using the dedicated clamp onto the standard collector (fig. 01)*
- *Attach the bracket to the silencer with the screws provided (fig. 02)*
- *Insert the silencer onto the link tube and fasten it with a standard screw and nut (fig. 03-04)*
- *Tighten the silencer support screw and tube junction clamp screw (fig. 04-05)*
- *Affix the spring provided (fig. 06)*



TERMIGNONI S.p.a.

Via della Rampina 1
15077 Predosa – Italy
www.termignoni.it

Tel. 0039.0131.71666
Fax 0039.0131.71696
info@termignoni.it

DOTAZIONE PACKING LIST

pag. 3/3

Y120

Yamaha R3 –MT03 2015-2019

Slip-ON

- N°1 TRONCHETTO **Y120** - 1 X LINK TUBE Y120
N°1 STAFFA **TY238** - 1 X BRACKET TY238
N°1 FASCETTA **NORMA W4 34-37** - 1 X CLAMP NORMA W4 34-37

